



ФИТОСАНИТАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ 000000000000000000 (2)
PHYTOSANITARY CERTIFICATE

(4) Кому: Организации(ям) по карантину и защите растений (страна)

To: Plant Protection and Quarantine Organization of (country)

I. Описание груза - Description of Consignment

(1) Экспортер и его адрес

Name and address of exporter

(3) Заявленный получатель и его адрес

Declared name and address of consignee

(5) Место происхождения

Place of origin

(6) Заявленный способ транспортировки

Declared means of conveyance

(7) Заявленный пункт ввоза

Declared point of entry

(8,9) Количество мест и описание упаковки

Number and description of packages

Отличительные знаки (маркировка)

Distinguishing marks

Наименование продукции и заявленное количество /Name of produce and quantity declared

Ботаническое название растений

Botanical name of plants

(10) Настоящим удостоверяется, что растения, растительные продукты или другие подкарантинные материалы, описанные выше, были обследованы и/или проанализированы согласно существующим официальным процедурам и признаны свободными от карантинных вредных организмов, перечисленных импортирующей договаривающейся стороной и отвечают действующим фитосанитарным правилам импортирующей договаривающейся стороны, включая таковые и для регулируемых некарантинных вредных организмов.

This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pests, specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non-quarantine pests.

II. Дополнительная декларация - Additional declaration (11)

III. Обеззараживание - Desinfestation and/or disinfection Treatment

(12) Способ обработки

Treatment method

(13) Химикат(действующее вещество) /Chemical(active ingredient)/

(14) Экспозиция и температура

/Duration and temperature/

(15) Концентрация /Concentration/

(16) Дата /Date/

(17) Дополнительная информация

/Additional information/

Место выдачи

Place of issue

М.П.
Stamp

Уполномоченное должностное лицо Федеральной службы по ветеринарному и фитосанитарному надзору

Authorized officer of the Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance

А № 0000000

Дата /Date

Подпись /Signature/

Примечание: Данный сертификат не накладывает никаких финансовых обязательств на Федеральную службу по ветеринарному и фитосанитарному надзору, а также на её должностных лиц и представителей.

Note: No financial liability with respect to this certificate shall attach to Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance or to any of its officers or representatives.

А № 0000000

FRANCAIS	ESPAÑOL / ESPAGNOL
<p>中文 / Chinois</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 出口商名称和地址 2 植物卫生证明 3 收货方名称和地址 4 从_____的植物保护机构到_____的植物保护机构 5 原产地 6 运输方式 7 入境地 8 包装品数目和性质: 包装标记、产品名称、植物的植物学名称 9 数量 10 兹证明所有上述规定的植物、植物产品或者其他物品都按照正常官方程序接受了检查以及/或者检测, 如合同进口方说明的, 它们不携带检疫生物, 因此被认为符合合同进口方现行的植物卫生条件, 包括规定的非检疫生物。这些植物都不携带其他有害生物。 11 补充声明 预防侵入以及/或者预防感染处理 12 处理 13 化学产品 (烈性材料) 14 期限和温度 15 浓度 16 日期 17 补充说明 <p>交货地点 / 批准人名字和签名 / 批准机构盖章 / 法国及其任何机构或代表对此卫生证明均不承担财务责任。</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1 Nombre y dirección del exportador 2 Certificado Fitosanitario 3 Nombre y dirección declarados del destinatario 4 Organización de Protección Fitosanitaria de A: Organización(es) de Protección Fitosanitaria de 5 Lugar de origen 6 Medios de transporte declarados 7 Punto de entrada declarado 8 Marcas distintivas, número y descripción de los bultos nombre del producto nombre botánico de las plantas 9 Cantidad declarada 10 Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales descrito mas arriba <ul style="list-style-type: none"> - se han inspeccionado de acuerdo con los procedimientos adecuados, y - se consedera exentos do plagas de cuarentena, y practicamente exentos de otras plagas nociva ; y que - se considera que se ajustan a las disposiciones fitosanitarias vigentes en el país importador. 11 Declaración adicional Tratamiento de desinfección y/o desinfección 12 Tratamiento 13 Producto químico (ingrediente activo) 14 Duración y temperatura 15 Concentración 16 Fecha 17 Información adicional: Lugar de expedición / Fecha / Nombre del funcionario autorizado / Sello de la Organización <p>عربي</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 اسم وعنوان الجهة المُصدِّرة: 2 شهادة صحة نباتية 3 اسم وعنوان المرسل إليه المصرح بهما: 4 جهاز الحماية النباتية في 5 في جهاز (أجهزة) الحماية النباتية في المصدر: 6 وسيلة النقل المُصرَّح بها: 7 منفذ الدخول المُصرَّح به: 8 عدد ونوع الطرود: العلامات المدونة على الطرود، نوع المنتج، الاسم النباتي للنباتات 9 الكمية المُصرَّح بها: 10 تشهد بأنه قد تمت معاينة و/أو فحص النباتات أو المواد الأخرى الخاضعة للأنظمة والموصوفة أعلاه وفق الإجراءات الرسمية المناسبة وأنها وُجِدَت خالية من مكونات يتعين الحجر عليها كما هو محدد من قِبَل الجهة المتعاينة المستوردة وأنها مطابقة لمستلزمات الصحة النباتية المرعية الإجراء لدى الجهة المتعاينة المستوردة، بما فيها تلك التي تخص المكونات الخاضعة للأنظمة لا تلك التي يقتضي إخضاعها للحجر الصحي. النباتات خالية عملياً من أي مكونات ضارة أخرى. 11 تصريح إضافي معالجة تدرج الطفيليات و/أو القصاد 12 المعالجة 13 مُنتج كيميائي (مادة نشطة) 14 المدة والحرارة 15 التركيز 16 التاريخ 17 معلومات إضافية مكان الإصدار اسم وتوقيع الموظف المسؤول خاتم المنظمة <p>لا تتحمل دولة فرنسا، ولا أي من وكلائها أو ممثلها، أية مسؤولية مالية جراء هذه الشهادة.</p>